

Stadtporträt
Cityscape



FEUCHTZWANGEN

Festspielstadt an der Romantischen Straße · Festival town on the Romantic Road



Willkommen
in der
Kreuzgangstadt

Welcome
to the city of
Feuchtwangen



Fränkische Höhepunkte ...

Feuchtwangen – wem fallen da nicht sofort die Kreuzgangspiele und der schöne Marktplatz mit dem plätschern- den Röhrenbrunnen ein, die altfränki- schen Fachwerkhäuser oder das Fränki- sche Museum?

... und ganz persönliche Facetten

Ja, das alles ist Feuchtwangen. Und doch viel, viel mehr! Die entspannte Pause in den Cafés und Restaurants rund um den Marktplatz, die Gedenktafel am Tauben- brünnlein, die von der Sage der Kloster- gründung durch Kaiser Karl den Großen berichtet, und das kühle Plätzchen im Schatten der alten Kirchenmauern – Feuchtwangen hat viele Facetten und belohnt Entdecker mit Momenten der Besinnung, der Fröhlichkeit, des Genus- ses, des Gedenkens und der Freude.

Erleben auch Sie Feuchtwangen und lassen Sie sich belohnen!

Franconian must-sees ...

The very name of Feuchtwangen evokes a panoply of images: one might recall the Kreuzgangspiele, for instance, the city's annual theater festival set in a Romanesque cloister, the beautiful market place with its merrily splashing fountain, the quaint half-timbered buildings or the Franco- nian Museum.

... and entirely individual highlights

Yes, all of this is Feuchtwangen. The town, however, has much more to offer! Enjoy a relaxing break in one of the cafés and restaurants surrounding the market square; pass by the Tau- benbrünnlein and the commemorative plaque which tells the legend of how Charlemagne founded the local monas- tery, or relish the cool shade spent by the old church walls. Explore Feuch- twangen, and enjoy moments of calm, happiness and contemplation as well as culinary delights.

Experience Feuchtwangen and be rewarded!

- [1] Röhrenbrunnen mit Minerva
- [2] Taubenbrünnlein
- [3] Stadthalle Kasten
- [4] Blick über die Stadt
- [5] Marktplatz mit Röhrenbrunnen

- [1] Pipe Fountain with Minerva
- [2] Dove Fountain
- [3] Town hall Kasten
- [4] View over the town
- [5] Market square with Pipe Fountain



2



4



3



5



Königshof, Kloster, Kollegiatsstift



6

Royal court, monastery, collegiate church

- [6] Romanischer Kreuzgang
- [7] Johanniskirche
- [8] Stiftskirche
- [9] Oberes Tor
- [10] Stadtmauer

- [6] Romanesque cloister
- [7] St. John's Church
- [8] Collegiate Church
- [9] Upper Gate
- [10] Town wall

Hinter historischen Mauern

Rund 1.200 Jahre Geschichte haben Feuchtwangen geprägt: Vom fränkischen Königshof über das Anfang des 9. Jahrhunderts erstmals erwähnte Kloster, aus dem 1197 ein Kollegiatsstift wurde, war es ein langer Weg, bis Feuchtwangen um 1200 Reichsstadt wurde. Doch schon 1376 verlor die Stadt ihre Reichsfreiheit als Kaiser Karl IV. sie an Nürnbergs Burgrafen verpfändete.

22 Türme und drei Tore

Die Geschehnisse Feuchtwangens blieben wechselhaft: 1388 wütete während des schwäbischen Städtekriegs eine Feuersbrunst. 30 Jahre dauerte es danach, bis eine neue Stadtmauer Feuchtwangen schützen konnte. 22 Türme und drei Tore schmückten die Mauer. Bis heute erhalten blieb das Obere Tor. Die Reformation kam, Feuchtwangen wurde markgräfliche Amtsstadt, 1791 dann preußisch und 1806 schließlich bayrisch.

Behind historic walls

Feuchtwangen has been shaped by 1,200 turbulent years of history: from royal Franconian court to a Benedictine monastery that was first mentioned in the 9th century and made a collegiate church in 1197, the town finally became a free imperial city in 1200. That status was lost in 1376, however, when it was pledged to the burgraves of Nuremberg by Emperor Charles IV.

22 towers and three gates

Feuchtwangen's history remained eventful: during the Swabian Cities' War in 1388, the town fell prey to a blaze of fire. It took an entire 30 years for the city to receive a new protective wall, which was then adorned by 22 towers and three gates, the Upper Gate being the only one that remains until today. With the arrival of Reformation, Feuchtwangen was turned into a margrave town. In 1791, it was annexed by Prussia and finally fell to Bavaria in 1806.



Tradition und Wandel

Tradition and change

Geschichte auf Schritt und Tritt

Die Stadt veränderte sich. Der Befestigungsring wird im 19. Jahrhundert größtenteils abgerissen. 1938 wird die Synagoge zerstört. Doch vom Zweiten Weltkrieg bleibt die Stadt verschont. Und so zieht immer noch der Röhrenbrunnen aus dem Jahr 1726 die Blicke der Besucher auf sich, bevor sie sich der berühmten Marktplatzkulisse zuwenden.

Kreuzgangspiele

An die mächtige Stiftskirche – einst Klosterkirche – schließt sich an der Südseite mit dem romanischen Kreuzgang eine bedeutende Freilichtbühne an, auf der im Rahmen der Kreuzgangspiele von namhaften Schauspielern die Klassiker der Weltliteratur zum Leben erweckt werden. Auch sollte man nicht darauf verzichten, in die Atmosphäre des Kirchplatzes zwischen den beiden Gotteshäusern einzutauchen und sich in der benachbarten Johanniskirche den herrlichen Barockaltar anzusehen.

Surrounded by history

Feuchtwangen experienced further changes. The town wall was mainly torn down in the 19th century. In 1938, the town's synagogue was destroyed, though the city itself was spared by World War II. It is due to that fortunate fact that the Röhrenbrunnen, built in 1726, still catches the eyes of all passers-by today, before they turn to face the famous sight of the market square.

The Cloister Plays

At the southern side of the mighty collegiate church and former monastery with its Romanesque cloister, theater fans will find a celebrated open-air stage: this is where, during the course of the Kreuzgangspiele, the town's annual theater festival, renowned actors make the classics of world literature come to life. A few steps further, the town's churchyard, situated amidst the two houses of worship, invites you to drink in its unique atmosphere. And don't forget to have a look at the splendid baroque altar in adjacent St John's Church either!



Kreuzgangspiele Feuchtwangen

Feuchtwangen's Cloister Festival Plays



Wo My Fair Lady Shakespeare trifft – Theaterfestspiele im Kreuzgang

Seit 1949 wird Sommer für Sommer im Klostergarten des ehemaligen Benediktinerklosters vor dem imposanten Panorama der mächtigen Stiftskirche Theater gespielt. Dann werden die steinernen Rundbögen des Kreuzgangs zur romantischen Kulisse für hohe Schauspielkunst und hochkarätiges Musiktheater. Im Mittelpunkt der „Kreuzgangspiele“ steht der romanische Kreuzgang, der den Festspielen seinen Namen gegeben hat. Er prägt jede Inszenierung, leiht ihr souverän seine unzähligen Facetten und macht sie unverwechselbar. Seine über tausendjährige Geschichte erfasst Darsteller und Zuschauer und trägt sie gemeinsam zu den fantastischen Schauplätzen der Theaterliteratur.

Seit Gründung der Festspiele haben sich mehr als 1,6 Millionen Gäste von Shakespeare & Co verzaubern lassen. Der Ruf der Kreuzgangspiele reicht weit über die Grenzen Bayerns hinaus und die Qualität der Inszenierungen sichert der Stadt einen Platz in der ersten Reihe der traditionsreichen deutschen Festspielorte.



My Fair Lady meets Shakespeare – a theater festival set in a cloister

Every summer since 1949, the former Benedictine monastery's garden with its impressive view onto majestic Stiftskirche, is home to a renowned theater festival. During the course of this annual event, the cloister's massive semicirculars form the romantic setting of first-class dramatic art and musical theater. The festival's secret star, however, is the Romanesque cloister it was named after. Leaving its imprint on every production, it effortlessly imbues the plays with its numerous facets, and makes each production unforgettable. Captivated by the cloister's more than thousand year long history, both actors and audience are easily carried away to the fantastical settings of theatrical literature.

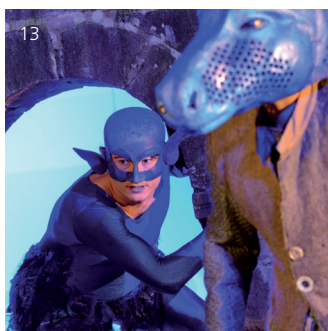
Since the festival was founded, more than 1.6 million visitors have let themselves be mesmerized by Shakespeare and others. The Kreuzgangspiele are renowned nationwide, and thanks to the festival's first-class staging, Feuchtwangen has joined the ranks of Germany's first and foremost festival towns.



11



12



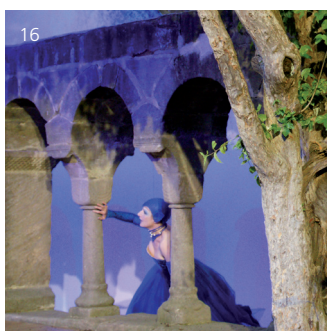
13



15



14



16

[11] Anatevka, 2013 (von links nach rechts: Clara Cüppers, Gabriele Fischer, Ferdinand Dörfler, Nagmeh Alaei, Sina Schulz)

[12] Der Name der Rose, 2012 (Luzian Hirzel, Jerry Marwig)

[13] Ein Sommernachtstraum, 2013 (Mario Thomanek)

[14] Ein Sommernachtstraum, 2013 (Wolfgang Beigel, Ulrich Westermann)

[15] Anatevka, 2013 (Ferdinand Dörfler)

[16] Ein Sommernachtstraum, 2013 (Gabriele Fischer)

[11] Fiddler on the Roof, 2013 (from left to right: Clara Cüppers, Gabriele Fischer, Ferdinand Dörfler, Nagmeh Alaei, Sina Schulz)

[12] The Name of the Rose, 2012 (Luzian Hirzel, Jerry Marwig)

[13] A Midsummer Night's Dream, 2013 (Mario Thomanek)

[14] A Midsummer Night's Dream, 2013 (Wolfgang Beigel, Ulrich Westermann)

[15] Fiddler on the Roof, 2013 (Ferdinand Dörfler)

[16] A Midsummer Night's Dream, 2013 (Gabriele Fischer)



17



Genuss und Gastlichkeit

Culinary delights and hospitality

Von Herzen willkommen!

Ob nur für eine Nacht oder für mehrere Tage, ob Sterne-Hotel, Gasthof, Ferienwohnung, Ferienhof, Privatzimmer oder doch lieber Jugendherberge, in Feuchtwangen findet jeder Gast die Unterkunft, die zu ihm passt und ihn von Herzen willkommen heißt.

Fränkische Gaumenfreuden

Das Wohlbefinden unter den gastlichen Dächern Feuchtwangens wird natürlich auch von kulinarischen Köstlichkeiten geprägt. Deftige Schmankerln in fränkischer Wirtshausatmosphäre, anspruchsvolle und regionale Kreationen in stilvollem Interieur, eine Brotzeit im Biergarten und süße Verführungen in den Cafés der Stadt sorgen für eine genussreiche Zeit in Feuchtwangen.

Be our guest!

Whether you are planning to stay just for one night or for several days, prefer a first-class hotel, a local inn, holiday apartment or holiday farm, private room or hostel: you'll be sure to find just the right accommodation suited to your needs in Feuchtwangen, and your hosts will welcome you with open arms!

Franconian delicacies

Feuchtwangen doesn't just offer you cultural highlights, though: the culinary delights awaiting you under the town's welcoming roofs will also contribute to your well-being. Hearty delicacies served in typical Franconian restaurants and refined regional creations enjoyed in elegant interiors, a snack inside a beer garden and sweet treats relished in the town's cafés will make your stay in Feuchtwangen an especially enjoyable and tasty one to boot.

Spielbank Feuchtwangen

The Casino of Feuchtwangen



18



19



20

Knisternde Spannung und avantgardistische Architektur

Spannende Unterhaltung mit Glücksspielklassikern wie Roulette, Black Jack, Poker und Automatenspiel, kulinarische Highlights und ausgewählte Events: Die Spielbank der Festspielstadt Feuchtwangen an der weltberühmten Romantic Street ist ein spannender Treffpunkt für Gäste und Einheimische – und lädt nicht nur zum Spielen ein.

Der perfekte Ausklang für den perfekten Tag

Die Veranstaltungsreihe CASINO LIVE ON STAGE in der Spielbank Feuchtwangen präsentiert außergewöhnliche Konzerte und Musik vom Feinsten – in angenehmer Ambiente, ganz nah an den Künstlern und nie weit entfernt vom Spielgeschehen.

Thrills and chills in avant-garde architecture

Thrilling entertainment with gambling classics such as roulette, blackjack, poker and slot machines, culinary delights and select events: both locals and guests enjoy an exciting time at Feuchtwangen's casino which, same as the festival town, is located on the world-famous Romantic Road. The casino doesn't just invite its visitors to try their chance with Lady Luck, however!

The perfect ending to a perfect day

The cultural events series CASINO LIVE ON STAGE, set in the casino of Feuchtwangen, presents outstanding concerts and music at its finest – in an inviting ambiance, close to the artists and never far away from the gambling action.

[17] Feuchtwanger Gastronomie

[18] Spielbank Feuchtwangen

[19] Spielsaal

[20] Roulette-Kessel

[17] Feuchtwangen's gastronomy

[18] The casino of Feuchtwangen

[19] Gambling hall

[20] Roulette wheel



Fränkisches Museum Feuchtwangen

Franconian Museum of Feuchtwangen

Tradition und Moderne

Betritt man das Foyer des Fränkischen Museums, spürt man sofort den besonderen Reiz seiner architektonischen Gestaltung. Der moderne Erweiterungsbau mit dem großzügigen Foyer ergänzt wunderbar die beschauliche Atmosphäre des historischen Fachwerkgebäudes aus dem 16. Jahrhundert, in dem die schönsten Sammlungen zu entdecken sind. Ebenso ungewöhnlich wie der architektonische Kontrast ist die bedeutende Fayencensammlung. Ein großer Teil ihrer rund 700 Exponate stammt aus nahe gelegenen Manufakturen.

Brücke in die Vergangenheit

Faszinierend sind auch die vielen Facetten der erstaunlichen Volkskunstsammlung. Die Geschichte fränkischer Lebenswelten zeigt sich vielfältig und immer eindrucksvoll: Wunderschöne Liebesbriefe aus dem Biedermeier, das sanfte Bildnis des „Wilden Markgrafen“ Carl Wilhelm Friedrich und historischer Markenschwindel wecken gleichermaßen die Aufmerksamkeit.

Tradition and modern age

Enter the museum's foyer, and you will immediately feel the particular appeal of its architectural design. The modern annex with its spacious foyer perfectly complements the contemplative atmosphere cast by the historic, half-timbered, 16th century building, which is home to a variety of beautiful collections. Among others, the museum houses an outstanding collection of faience wares that is as unique and engaging as the architectural contrast presented by the building itself. A large part of the close to 700 exhibits has been produced in nearby manufactories.

A bridge to the past

The impressive folk art collection charms its visitors with a rich amount of detail. Depicted in a variety of ways, the history of everyday life in Franconia never ceases to impress. Beautiful love letters preserved from the Biedermeier era, the gentle portrait of the "Wild Margrave" Carl Wilhelm Friedrich, and displays of historic brand forgery are equally fascinating.





Handwerkerstuben

The craftsmen's workshops

Zu Gast bei Schuhmachern und Zinngießern

Wer Gelegenheit hat Feuchtwangens liebevoll hergerichteten Handwerkerstuben zu besuchen, wird die heimelige Stimmung dieses Kleinods lange in Erinnerung behalten. In den Werkstätten meint man das Hämmern der Handwerker zu hören. Hier wird die historische Lebenswelt des traditionellen Handwerks wieder lebendig.

Original erhaltene Werkstätten

Die zauberhaften Stuben wurden in den Westflügel des ehemaligen Benediktinerklosters integriert. Es sind allesamt im Original erhaltene Arbeitsstätten von Handwerksmeistern, die noch traditionell arbeiteten. Vertreten sind auch Zuckerbäcker, Töpfer, Blaufärber und Zinngießer. Die authentischen Stuben können im Rahmen von Führungen besucht werden.

Up close and personal with shoemakers and pewterers

Having had a chance to visit the lovingly reconstructed craftsmen's workshops, you'll be sure to recall the homey atmosphere this gem radiates for a long time to come. Step inside the workshops, and you will catch yourself imagining the sounds made by the craftsmen's hammers. Here, the historic environment of traditional craftsmanship is truly brought to life again.

Originally preserved workshops

Integrated into the former Benedictine monastery's west wing, the enchanting rooms contain the meticulously preserved workplaces of master craftsmen. Among others, you'll find examples of confectioners', potters', blue dyers' and pewterers' workshops here. The authentic rooms may be visited during guided tours.



25



24

- [21] Fayencen-Sammlung
- [22] Eingang zum Fränkischen Museum
- [23] Sammlung
- [24] Töpferwerkstatt
- [25] Zinngießerei

- [21] Collection of faience wares
- [22] Entrance of Franconian Museum
- [23] Collection
- [24] Pottery workshop
- [25] Pewterer



Sängermuseum The Singers' Museum

Kleine Galerie

The "Small Gallery"

Wo man singet, ...

... lass dich ruhig nieder. So beginnt Johann Gottfried Seume eine Strophe seines Gedichts „Die Gesänge“. Möchte man den Dichter für ein paar interessante Stunden beim Wort nehmen, ist die Gelegenheit im Sängermuseum einfach ideal. Dort erfahren sangesfrohe Menschen alles über das in Vereinen organisierte Chorwesen: Sängerbund, Männergesangsvereinigung, Sängergesellschaft und Liedersammlungen stehen im Mittelpunkt.

Where there is song ...

... you can safely stay. At least, that's what 18th century author Johann Gottfried Seume claims in his poem "Die Gesänge" ("The chants"). Take the poet by his word, and you are certain to enjoy a few interesting hours in Feuchtwangen's Singers' Museum. Here, those who love singing get a chance to find out everything about organized choirs: singers' unions, men's choirs, festivals of singers and collections of songs lie at the center of this museum's focus.

Kreativ durchs Jahr

Seit mehr als vier Jahrzehnten haben Kunst und Kreativität in der Kleinen Galerie am idyllischen Forstamtsgarten ihre Heimat gefunden. In beeindruckender Vielfalt zeigen Feuchtwanger Freizeit- und Hobbykünstler hier ihre Schöpfungen. Und es ist überaus erstaunlich, aus wie vielen Ideen und mit welcher Schaffensfreude schöne Dinge entstehen, die den Jahreslauf begleiten.

Creativity throughout the year inside the Kleine Galerie

More than four decades ago, art and creativity found a new home inside the small gallery located next to the idyllic park Forstamtsgarten. Here, Feuchtwangen's amateur artists display a large and astounding variety of creations. Let yourself be surprised by the wealth of ideas depicted in objects that will accompany you through the seasons.



26

- [26] Sammlung im Sängermuseum
- [27] Freizeitspaß mit dem Rad
- [28] Wandern im Feuchtwanger Land
- [29] Freibad Feuchtwangen

- [26] Collection at Singers' Museum
- [27] Fun on two wheels
- [28] Hiking near Feuchtwangen
- [29] Feuchtwangen's open-air pool



27

Aktiv in Feuchtwangen Being active in Feuchtwangen



28

Feuchtwangen in Bewegung

In der Natur wandern oder mit dem Rad Stadt und Umland erfahren, im sommerlichen Freibad oder im Hallenbad nach Herzenslust schwimmen – in Feuchtwangen gibt es viele Möglichkeiten, sportlich aktiv zu sein oder zu werden. Unzählige Wanderrouen und die Stadtrallye für Kinder laden dazu ein, den Ort und seine Umgebung intensiv zu erkunden. Und wer ganz entspannt neue Perspektiven kennenlernen möchte, der schaut sich den Bienenlehrstand an oder hat auf einer Kutschfahrt jede Menge Spaß. Feuchtwangen bietet viel Abwechslung. Und seit kurzem erweitert eine Dirtbike-Strecke die Vielfalt der Aktivitäten.



29

Feuchtwangen in motion

Hiking in the countryside or biking around the town and its surroundings, going for a swim at the open-air or the indoor swimming pool – sports enthusiasts and those looking for a chance to become active will both find a variety of choices in Feuchtwangen. Numerous hiking routes as well as the town rallye for children invite visitors to get to know the town and its surroundings up close and personal. You would rather gain new perspectives at a slightly more relaxing pace? Then you might enjoy stopping by at the local teaching apiary or having a blast on a coach ride. Feuchtwangen has got lots to offer and only recently added a dirt bike trail to the mix.



Feste und Brauchtum

Fairs and local traditions

Fröhlich feiern in Feuchtwangen

Mit ihren Gästen fröhlich zu feiern, das könnte man fast als Spezialität der Feuchtwanger bezeichnen. Und so finden alle Jahre wieder traditionsreiche Feste statt, für die sich die Stadt gern herausputzt: Das sommerliche Altstadtfest, die weithin beliebte Mooswiesenmesse und der Feuchtwanger Weihnachtsmarkt werben im Jahreslauf um die Gunst der Besucher!

Eine bunte Mischung

Auf das Altstadtfest freut sich ganz Feuchtwangen jedes Jahr aufs Neue. Dann verwandelt sich die romantische Altstadt zum hübsch herausgeputzten Festsaal Frankens. Auch an den Fisch- und Wildtagen und während des Martinimarktes erlebt man auf dem Feuchtwanger Marktplatz ein ganz besonderes Flair. Unter dem Motto „Romantik um Martini“ heißt es dann in der Altstadt staunen, lauschen und genießen. Ist das Angebot der Fisch- und Wildtage doch eine Hommage an regionale Spezialitäten.

Party-time in Feuchtwangen

If there is one thing Feuchtwangen's locals are particularly good at, it's to celebrate and have a good time with their guests. Home to different, traditional fairs, the town gladly puts on its Sunday best to celebrate each occasion in style: the Old Town Festival, the widely popular Mooswiesen fair as well as Feuchtwangen's Christmas market are vying for visitors during the course of the year!

A potpourri of delights

Each year anew, the entire town of Feuchtwangen is looking forward to the Old Town Fair. During that time, the brightly decorated historic city center is transformed into an open-air festival hall. With an equally unique flair, the market place invites guests to enjoy the romantic Martinimarkt at St. Martin's Day with all their senses, while the Fish and Game fair is a tasty tribute to regional specialties.



Billiger Jakob und Heringsbrater

Auf der Mooswiese, da wird getanzt, gelacht und musiziert. Da wirft man sich in Schale, bewundert den sonntäglichen Festzug, fliegt hoch hinauf im Kettenkarussell und trifft sich mit Freunden im stimmungsvollen Festzelt. Die fünf Tage der Mooswiesenmesse sind ein bunter Reigen der Lebenslust: Billiger Jakob und Heringsbrater, Landmaschinenschau und Riesenrad – seit über 400 Jahren begeistert diese Mischung aus Jahrmarkt und Volksfest die Menschen.

Weihnachtszauber in Feuchtwangen

Wenn der Nachwuchs mit roten Wangen und glänzenden Augen auf Christkind und Weihnachtsmann wartet, dann ist es Zeit, in den Lichterglanz auf dem zauberhaften Kirchplatz einzutauchen. Der Feuchtwanger Weihnachtsmarkt verwöhnt alle Sinne mit Weihnachtsschmuck, Lebkuchenduft und festlichen Klängen.

Cheap Jack and fried herrings

The Mooswiesen fair is an occasion to dance, laugh and make music. Dress up, admire the Sunday's parade, take off to the stars aboard the swing ride, or meet friends inside the festive beer hall! For five days, the fair celebrates life with a bouquet of delights: Cheap Jack (regional term for a hawker) and herring fryers, an exhibition of agricultural machinery and a Ferris wheel – this unique blend of fairground attractions and county fair has managed to wow its visitors for more than 400 years.

The magic of Christmas at work in Feuchtwangen

When your kids are starting to wait for Santa with eyes and cheeks aglow, it's time to dive into the pool of lights on Feuchtwangen's charming churchyard. The local Christmas market will indulge all your senses with adorable Christmas decorations, the lovely smell of sweet gingerbread and festive music.



[30] Mooswiese Feuchtwangen

[31] Feuchtwanger Weihnachtsmarkt

[32] Feuchtwanger Altstadtfest

[33] Mooswiesenfestzug

[34] Romantik um Martini in der Altstadt

[30] Mooswiesen fair in Feuchtwangen

[31] Feuchtwangen's Christmas market

[32] Old Town Festival in Feuchtwangen

[33] Parade during the Mooswiesen fair

[34] Romantic mood at St Martin's Day in the old town





35

Wirtschafts- und Weiterbildungsstandort

Business location and home of tertiary and vocational education



36



37

Standortqualitäten in zentraler Lage

Als Teil der Europäischen Metropolregion Nürnberg und in hervorragender Erreichbarkeit aus den Städten Stuttgart und Heilbronn, besticht Feuchtwangen als Wirtschaftsstandort durch seine zentrale Lage. Vor allem der direkte Anschluss an die Bundesautobahnen 6 und 7 sowie die hervorragende Infrastruktur verleihen Feuchtwangen ausgezeichnete Standortqualitäten. Diese sind auch der Grund, weshalb sich Feuchtwangen zusammen mit sechs weiteren Kommunen dazu entschlossen hat, den Industrie- und Gewerbepark Interfranken zu etablieren.

Branchenvielfalt und Unternehmertum

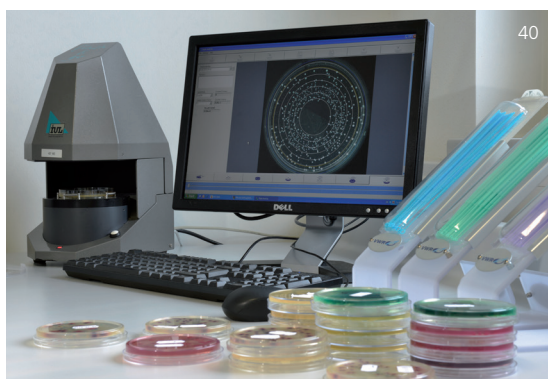
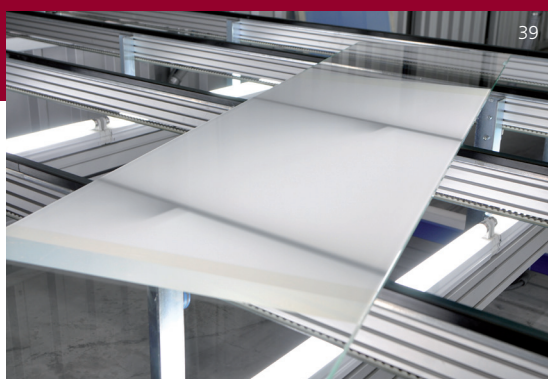
Bereits heute finden mehr als 6.000 Menschen Arbeit in Feuchtwangen. Namhafte Unternehmen wie REHAU, die Vereinigten Papierwarenfabriken, arcon, Greisel, Deichmann, GLS oder das Institut METAKOM und zahlreiche andere haben sich hier niedergelassen. Nicht nur als Wirtschaftsstandort beweist Feuchtwangen seine Qualitäten. So sind sowohl für Aus- als auch für Weiterbildung bedeutsame Schulungsinstitute in Feuchtwangen ansässig.

The qualities of a central location

Embedded into the Nuremberg Metropolitan Region and easily reached via the cities of Stuttgart and Heilbronn, Feuchtwangen's central position makes it an ideal business location. Directly connected to German freeways A6 and A7 and possessing an excellent infrastructure, the city's prime quality of location is the reason why Feuchtwangen and six further communities decided to establish the industrial and business park Interfranken ("Interfrancia").

A diverse mix of industries and entrepreneurship

More than 6,000 people have found employment in Feuchtwangen to date. Renowned enterprises such as REHAU, the Vereinigte Papierwarenfabriken, arcon, Greisel, Deichmann, GLS or the institute METAKOM and numerous other companies have settled down in Feuchtwangen. The town isn't just a popular business location, however, but also home to major institutions devoted to initial and in-service training.



Die Bayerische BauAkademie

Mit der Bayerischen BauAkademie hat das Berufsförderungswerk des Bayerischen Baugewerbes ein Weiterbildungszentrum von besonderer Güte geschaffen. Die Akademie hat weit über die Landesgrenzen hinaus einen exzellenten Ruf, dem viele Kursteilnehmer nach Feuchtwangen folgen.

Betonlabor und Übungshallen

Mehrere Lehrsäle und Übungshallen, ein Betonlabor und ein Baumaschinenübungsgelände bilden gemeinsam mit sieben Gästehäusern das richtige Lernumfeld für Kurse, Seminare und Lehrgänge. Für Unternehmen, die spezielle Schulungen benötigen, werden individuelle Konzepte erarbeitet. Auch Veranstaltungen wie die Fachmesse EstrichParkettFliese oder der BaumaschinenTag finden regelmäßig in der Bayerischen BauAkademie statt.

The Bavarian BuildingAcademy

With the Bavarian BuildingAcademy, the Bavarian building industry managed to establish yet another state-of-the-art center devoted to continuing education. The academy has gained national renown, and its excellent reputation keeps drawing eager course participants to Feuchtwangen.

A concrete lab and training halls

Several classrooms and training halls, a concrete lab and a training ground for construction machines as well as seven guesthouses present an ideal learning environment for workshops, seminars and training courses. Companies requiring specific trainings are provided with tailor-made concepts suited to their needs. Aside from that, the Bavarian BuildingAcademy regularly hosts events such as the trade fair EstrichParkettFliese, one of the leading trade fairs for floor construction or the BaumaschinenTag, a trade fair devoted to construction machines.



[35] REHAU, Hochregallager

[36] REHAU, Produktion

[37] Fressnapf, Zentrallager an der A7

[38] arcon, Herstellung von Sicherheitsglas

[39] arcon, Siebdruck auf Glas

[40] Institut METAKOM, Lebensmittelsicherheit

[41] Bayerische BauAkademie, Übungsgelände

[35] REHAU, high rack warehouse

[36] REHAU, production

[37] Fressnapf, center of distribution located at freeway A7

[38] arcon, production of safety glass

[39] arcon, screen printing on glass

[40] The institute METAKOM, food safety

[41] Bavarian BuildingAcademy, training grounds

Feuchtwangen und sein Umland

Feuchtwangen and its surroundings



Fränkische Stadt mit vielen Ortsteilen ...

Aichau mit Thürnhofen, Aichenzell, Banzenweiler, Breitenau, Dorfgütingen, Heilbronn, Krapfenau, Larrieden, Mosbach, Vorderbreitenthan – so heißen die einst selbstständigen Gemeinden, die sich im Zuge der Gemeindegebietsreform mit der Stadt Feuchtwangen zusammenschlossen. Das war im Jahre 1972 eine einschneidende Veränderung. Die Einwohnerzahl Feuchtwangens wuchs von 6.000 auf heute über 12.000 Einwohner – und verdoppelte sich seither fast.

... in zauberhafter Landschaft

Heute schmiegen sich Feuchtwangens Stadtkern und seine Ortsteile als harmonisches Ganzes in die Ferienregion Romantisches Franken. Auf gepflegten Rad- und Wanderwegen geht es über sanfte Hügel, durch dunkle Wälder und malerische Täler hinaus in die Natur und zu schönen Ausflugszielen. Die benachbarten Städte und die hübschen Orte im Umland laden zu abwechslungsreichen Entdeckungstouren ein.

A Franconian town with many districts...

Aichau and Thürnhofen, Aichenzell, Banzenweiler, Breitenau, Dorfgütingen, Heilbronn, Krapfenau, Larrieden, Mosbach, Vorderbreitenthan – these are the formerly independent communities that united with the town of Feuchtwangen during the municipal area reform of 1972. As a result of this unification, Feuchtwangen's population grew from 6,000 to 12,000 inhabitants, and has nearly doubled since then.

... located in an idyllic landscape

As a harmonious whole, Feuchtwangen and its districts today are comfortably nestled into the holiday region Romantic Franconia. On well-maintained bike and hiking trails, travelers can take off exploring the countryside, and make their way over rolling hills, through dark forests and picturesque valleys toward beautiful tourist attractions. The pretty nearby towns and villages are ideal destinations that invite visitors to venture out on a variety of stimulating discovery tours.

[42] Blick auf Feuchtwangen

[43] Romantische Straße Oldtimer-Bus,
Neoplan NH 6/8 Baujahr 1958

[42] View onto the town of Feuchtwangen

[43] Romantic Road with classic coach,
Neoplan NH 6/8, built in 1958





43

Romantische Straße

Romantic Road

Deutschlands älteste Ferienstraße ...

An der Romantischen Straße liegen viele einzigartige Orte, die eine Entdeckungsreise wert sind: Würzburg, Taubertischsheim und Rothenburg ob der Tauber sind die bekanntesten Orte im Norden Feuchtwangens. Im Süden geht es dann weiter über Nördlingen, Augsburg und viele andere wunderschöne Orte bis nach Füssen im Allgäu. Drei Ziele entlang der Romantischen Straße stehen auf der Liste der UNESCO Weltkulturerbestätten: die Residenz mit Hofgarten in Würzburg, die „Grenzen des römischen Imperiums“ bei Dinkelsbühl und die Wallfahrtskirche „Die Wies“. Doch das wohl berühmteste Bauwerk am Wegesrand ist Schloss Neuschwanstein, das die Ferienstraße an ihrem Ende wahrlich königlich krönt.

... das Original seit 1950

Unter all den herrlichen Perlen entlang der 410 Kilometer langen Strecke ist Feuchtwangen ein ganz besonderes Kleinod. Wenn der „Romantische Straße-Bus“ auf dem Marktplatz hält, ganz in der Nähe von Röhrenbrunnen, Stiftskirche, Kreuzgang und der Pfarrkirche St. Johannis, dann spürt der Reisende unvermittelt, welch reiche kulturelle Schätze Feuchtwangen für seine Gäste bereit hält.

Germany's best known tourist route

Many unique places worth discovering are situated directly on the Romantic Road. Würzburg, Taubertischsheim and Rothenburg ob der Tauber are the best known towns north of Feuchtwangen. South of the city, you can follow the road via Nördlingen, Augsburg and many other beautiful towns up until Füssen in the Allgäu. Three destinations situated on the Romantic Road are on the UNESCO World Heritage List: Würzburg with the Court Gardens and Residence Square, the Frontiers of the Roman Empire near Dinkelsbühl as well as the Pilgrimage Church of Wies. The most famous sight you are bound to come across when making your way along the road will certainly be Neuschwanstein Castle, which brings the holiday road to a truly crowning close.

... the original since 1950

Among all the magnificent pearls located alongside the 410-kilometer long route, Feuchtwangen is a truly special gem. When the "Romantic Road Coach" comes to a stop on market square, close to Röhrenbrunnen, Stiftskirche, Cloister and St. John's Parish Church, travelers immediately will sense the abundance of cultural treasure troves the city of Feuchtwangen has in store for its guests.





Stadt Feuchtwangen
Tourist Information
Marktplatz 1, 91555 Feuchtwangen
Telefon 09852 904-55
touristinformation@feuchtwangen.de
www.tourismus-feuchtwangen.de



Gedruckt klimaneutral und ressourcenschonend auf 100 % Recyclingpapier.

Herausgeber: Tourist Information Feuchtwangen, Marktplatz 1, 91555 Feuchtwangen

Redaktion: Katherina Pfitzinger · **Gestaltung/Realisierung:** CORBEAU werbeagentur · **Druck:** Wenng Druck GmbH

Bildnachweis: Tourist Information Feuchtwangen (Bild-Nr. 32, 33, 42) · Strunz (Titelbild, 1, 2, 3, 5, 6, 7, 8, 9, 17, 19, 20, 21, 22, 23, 27, 28, 29, 31, 37) · Böhner (4, 10, 24, 25, 30) Forster (11, 12, 13, 14, 15, 16) · Bayerische Spielbank Feuchtwangen (18) · Sängermuseum (26) · Romantische Straße Touristik Arbeitsgemeinschaft GbR (43) · arcon (38, 39) REHAU (35, 36) · Institut METAKOM (40) · Spielbanken in Bayern (18) · Fotolia (34, 41)